

Notice d'utilisation

User Manual / Manual de instrucciones / Bedienungsanleitung /
Manuale d'uso / Manual de instruções / Gebruiksaanwijzing

Référence : DOM479

Défroisseur vapeur compact

Compact garment steamer/ Plancha de vapor compacto/ Kompakter Dampfgarer/
Vaporetto compatto/ Vaporizador de vapor compacto/ Compacte Handstomer



LIVOO

Version : v.1.0

www.livoo.fr

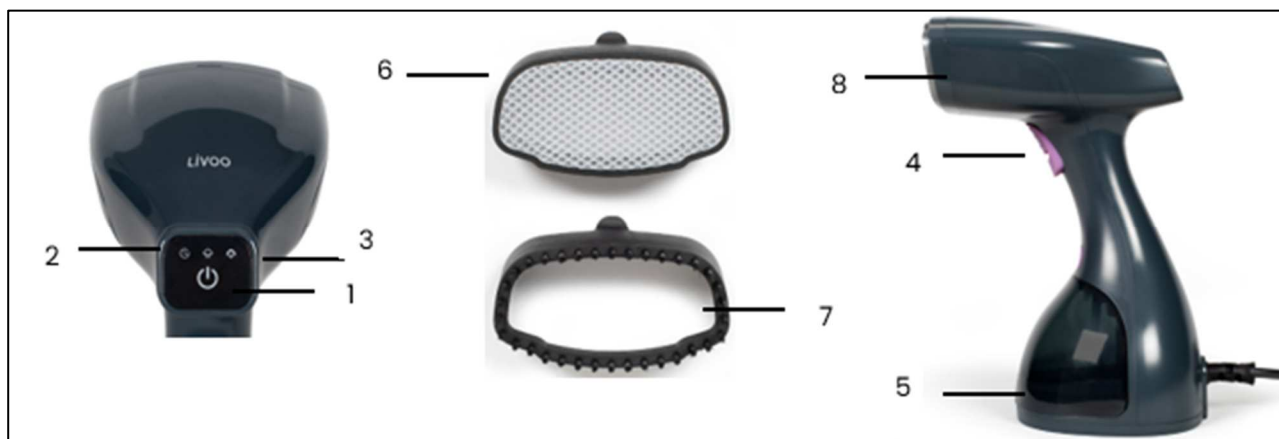


Figure 1

Merci d'avoir choisi un produit Livoo !

FR

Votre mixer, votre barbecue, vos écouteurs ne sont pas simplement des objets, c'est une extension de vous qui vous permet de vous rapprocher des vôtres, de les réunir, de rire et de partager.

L'ambition de Livoo est de vous aider à vivre votre vie à fond qu'elles que soient vos envies tout au long de l'année. Hiver raclette, été barbecue. Ou l'inverse. C'est vous qui décidez. Profitez de cette liberté pour des feel good moments au quotidien.

C'est pour cela que nous innovons sans cesse et créons des produits astucieux, plein de pep's et surtout accessibles.

Retrouvez l'ensemble de notre collection sur notre site www.livoo.fr

Livoo, complice de votre quotidien jusque sur les réseaux



@Livoo



@livoo_officiel



@Livoo

Consigne de sécurité

Merci de lire les instructions ci-dessous avec attention avant d'utiliser l'appareil et de les conserver pour un usage ultérieur.

Une mauvaise utilisation de l'appareil peut l'endommager ou blesser l'utilisateur. Assurez-vous que vous utilisez l'appareil dans le but pour lequel il est conçu. Nous refusons toutes responsabilités quant aux dégâts (aux dommages et intérêts) dus à une utilisation incorrecte ou une mauvaise manipulation.

1. Vérifiez que la tension du secteur correspond à la tension nominale de l'appareil.

2. Des brûlures peuvent survenir en touchants les parties métalliques chaudes, l'eau chaude ou la vapeur.
3. Le défroisseur vapeur ne doit jamais être laissé sans surveillance lorsqu'il est raccordé au réseau d'alimentation secteur ; et tant qu'il n'a pas refroidi environ 1 heure.
4. Ne débranchez pas l'appareil en tirant sur le cordon.
5. L'ouverture de remplissage du réservoir ne doit pas être ouverte pendant l'utilisation.
6. Ne jamais faire fonctionner un défroisseur vapeur dont la fiche ou le cordon d'alimentation est endommagé, ou après qu'il soit tombé ou ait été endommagé de quelque façon. Pour éviter les risques d'électrocution, ne pas démonter le défroisseur vapeur, apportez-le à un réparateur qualifié pour le vérifier et réparer.
7. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger. (*) .
8. Ne pas laisser le cordon en contact des surfaces chaudes.

9. Pour éviter les risques de dangers électriques, ne plongez pas le défroisseur vapeur dans l'eau ou tout autre liquide.
10. Le défroisseur vapeur doit être utilisé et reposé sur une surface stable.
11. Le défroisseur vapeur ne doit ne pas être utilisé s'il a subi une chute, s'il y a des signes visibles de dommages ou s'il fuit.
12. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et la maintenance ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
13. Gardez le défroisseur vapeur et son cordon hors de portée des enfants de moins de 8 ans quand il est sous tension ou en train de refroidir.

14. Ne pas toucher les parties métalliques, l'eau chaude ou la vapeur afin d'éviter les brûlures.
15. Seules les personnes qualifiées et autorisées sont autorisées à effectuer des réparations sur votre appareil. Toute réparation non conforme aux normes peut accroître considérablement le niveau de risque pour l'utilisateur!
16. Les défauts résultant d'une mauvaise manipulation, dégradation ou réparations tentées par un tiers annulent la garantie sur le produit. Ceci s'applique également en cas d'usure normale et pour les accessoires de l'appareil.
17. Usage intérieur seulement.
18. Des précautions doivent être prises lorsque vous utilisez l'appareil en raison des émissions de vapeur.
19. Débranchez l'appareil pendant le remplissage et le nettoyage.
20. En ce qui concerne les instructions sur des détails concernant le remplissage, le nettoyage et le détartrage, référez-vous au paragraphe ci-après de la notice.
21. Cet appareil est destiné à être dans des applications domestiques et analogues, telles que:

- Des coins cuisines réservés au personnel dans des magasins, bureaux et autres environnements professionnels
- Des fermes
- Les clients dans les hôtels, les motels et tout autre type d'environnement résidentiel
- Des environnements du type chambres d'hôtes.

(*) Électricien qualifié : service après-vente du producteur ou importateur ou toute personne qui est qualifié, agréé et compétent pour effectuer ce genre de réparations afin d'éviter tout danger. Dans tous les cas, vous devez retourner l'appareil.

Caractéristiques techniques

Voltage : 220V-240V ~50Hz-60Hz

Puissance : 1500W

Schéma de l'appareil (Figure1)

1	Panneau de fonction	5	Réservoir de 300ml
2	Témoin lumineux de chauffe	6	Brosse tissu
3	Bouton jet de vapeur	7	Brosse anti peluches
4	Bouton vapeur	8	Buses

Avant utilisation :

Nettoyez votre appareil avec un chiffon humide

Durant les premières utilisations, une légère fumée peut s'échapper, cela est normal.

Utilisation de l'appareil

1. Remplir le réservoir :

- Assurez-vous que l'appareil est débranché, retirez le réservoir en appuyant sur le bouton d'éjection du réservoir.
- Retirez le clapet du réservoir et remplissez-le de 300 ml d'eau

NOTE :

Votre appareil doit être utilisé de préférence avec de l'eau déminéralisée

- Remettez le clapet en place
- Remettez le réservoir. il doit être bien en place afin que l'appareil fonctionne correctement

Conseils : faites attention aux recommandations des étiquettes d'entretien de vos vêtements.

- **Nous vous recommandons de faire un essai sur des matières telles que l'acrylique ou d'autres tissus synthétiques, sur une petite surface cachée afin de vous assurer que la matière réagit bien.**

- **La vapeur est très chaude : ne tentez jamais d'utiliser l'appareil sur un vêtement porté.**

2. Suspendez votre vêtement sur un cintre
3. Branchez l'appareil, appuyez sur le bouton ON/OFF, le voyant ON/OFF clignote, l'appareil préchauffe. Après 30s, le voyant reste fixe.
4. Vous pouvez utiliser la brosse fournie pour permettre une meilleure ouverture des fibres et une bonne pénétration de la vapeur. Vous pouvez également utiliser la brosse anti peluches.

Note : avant de retirer ou de mettre la brosse, débranchez toujours l'appareil et assurez-vous qu'il ait bien refroidi.

5. Appuyez à nouveau sur le bouton ON/OFF pour choisir le niveau de puissance de la sortie vapeur, l'appareil face au vêtement et en position verticale.
6. Après utilisation débranchez l'appareil
7. Retirez le réservoir et videz-le. Puis remettez-le à sa place.

Note :

Si le réservoir est vide l'appareil s'arrêtera automatiquement au bout de 45s et le voyant clignotera rapidement.

Si l'appareil ne chauffe plus, après 8 minutes, le voyant clignotera rapidement.

Lorsque vous posez l'appareil, placez-le sur une surface stable et résistante à la chaleur.

Nettoyage et entretien

1. Débranchez le fer de la prise murale et laissez-le refroidir complètement.
2. Des éventuels dépôts et autres résidus sur la semelle peuvent être enlevés avec un chiffon imbibé d'une solution avec un mélange de vinaigre/eau.

Détartrage :

Remplir le réservoir avec 50% d'eau 50% de vinaigre puis utilisez votre appareil comme décrit ci-dessous jusqu'à que le réservoir soit vide.

3. Pour nettoyer le défroisseur: passez un chiffon légèrement humide sur celui-ci et essuyez.
4. Ne jamais utilisez de produits abrasifs pour nettoyer la semelle et les buses.
5. Veillez à garder la semelle lisse, évitez tout contact avec des objets métalliques.



Mise au rebut correcte de l'appareil (Equipement électrique et électronique).

(Applicable dans l'Union européenne et dans les autres pays d'Europe qui ont adopté des systèmes de collecte séparés). La directive Européenne 2012/19/EU sur les Déchets des Equipements Electriques et Electroniques (DEEE), exige que les appareils ménagers usagés ne soient pas jetés dans le flux normal des déchets ménagers. Les appareils usagés doivent être collectés séparément afin d'optimiser le taux de récupération et le recyclage des matériaux qui les composent et réduire l'impact sur la santé humaine et l'environnement. Le symbole de la poubelle barrée est apposé sur tous les produits pour rappeler les obligations de la collecte séparée. Les consommateurs devront contacter les autorités locales ou leur revendeur concernant la démarche à suivre pour l'enlèvement de leur appareil.

- Photo non contractuelle
- Soucieux de la qualité de ses produits le constructeur se réserve le droit d'effectuer des modifications sans préavis

Thank you for choosing a Livoo product!

Your blender, your barbecue, and your headphones are not just objects, they are extensions of yourself, allowing you to get closer to your friends and family, to bring them together, to laugh and to share experiences. Livoo's aim is to help you live your life to the fullest, whatever wishes you have throughout the year. Winter raclette, summer barbecue. Or the other way around. It's up to you. Take advantage of this freedom for feel good moments every day.

That's why we're constantly innovating and creating clever products full of zest, but most of all, accessible. Find our entire collection on our website www.livoo.en.

Livoo, your daily companion till social networks



@Livoo



@livoo_officiel



@Livoo

Safety Instructions

Please, take time to read well the instruction sheet before the first use and keep them for a future use.

A misuse of the appliance can damage it or hurt the user. Assure that you use the appliance for the use for which it is designed. We refuse any responsibilities as for the damages by an incorrect use or a bad manipulation.

1. Make sure the power used corresponds with the one indicated on the rating label.
2. Burns can occur from touching hot metal parts, hot water or steam.
3. The hand held steamer should never be left unattended while it is connected to the supply mains; and until it has cooled about 1 hour.
4. Do not pull on the cord to unplug the appliance.
5. The filling aperture must not be opened during use.
6. Never operate the hand held steamer with damaged power cord or plug, or after it has fallen or been damaged in any way. To avoid

the risk of electric shock, do not disassemble the hand held steamer, take it to a qualified serviceman for examination and repair.

7. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard(*).
8. Do not let cord touch hot surfaces.
9. To protect against a risk of electric hazards, do not immerse the hand held steamer in water or any other liquid.
10. The hand held steamer must be used and rested on a stable surface.
11. The hand held steamer is not to be used if it has been dropped, if there are visible signs of damage or if it is leaking.
12. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user

maintenance shall not be made by children without supervision.

13. Keep the hand held steamer and its cord out of reach of children less than 8 years of age when it is energized or cooling down.
14. Do not touch the hot metal part, hot water, or steam to avoid scalding.
15. Only qualified and authorized persons are authorized to carry out repairs to your appliance. Any repairs not in accordance with standards could significantly increase the level of risk for the user!
16. Defect resulting from improper handling, degradation or attempted repairs by third parties voids the warranty on the product. This also applies in case of normal wear and accessories from the appliance.
17. Household use only.
18. Care should be taken when using the appliance due to the emission of steam.
19. Unplug the appliance during filling and cleaning.
20. For instructions on filling, cleaning and descaling, please refer to the following section of the manual.

21. This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:
- staff kitchen areas in shops, offices and other working environments
 - farm houses
 - by clients in hotels, motels and other residential type environments
 - bed and breakfast type environments.

(*) Competent qualified electrician: after sales department of the producer or importer or any person who is qualified, approved and competent to perform this kind of repairs in order to avoid all danger. In any case you should return the appliance to this electrician.

Technical Specifications

Voltage: 220V-240V ~50Hz-60Hz

Power: 1500W

Drawing of the device (figure 1)

1	Led panel	5	Water tank
2	Heating power light	6	Fabric Brush
3	Steam indicator light	7	Lint brush
4	Steam push button	8	Nozzle

Before to use:

Clean with a soft damp cloth.

During first uses a small smoke emission may occur, that's normal;

Use of the device

1. Filling water:
 - Ensure appliance is unplug, remove the water tank by pushing tank release button
 - Remove water inlet stopper to fill it with 300ml of water

NOTE

Your appliance was designed to operate using pure demineralized water

- Close the water inlet stopper
- Return the water tank to its place

Tips: Check the fabric's label for recommendations.

- **We recommended that you test acrylic, nylon or other synthetic fabrics in an inconspicuous area to ensure these fabrics are not damaged by hot steam**

- **As steam is very hot: never attempt to remove creases from a garment while it is being worn, always hang garments on a clothes hanger.**

2. Hang your garment on a clothes hanger
3. Plug-in the appliance, push the power on, the power light is flashing. The appliance heat up. After 30s, the power light will be lighting.
4. You can use the brush accessory to open better the weaves of the fabrics for better steam effect. And you can use the lint brush too.

Note: before removing or attaching the steam brush, unplug your appliance and allow it to cool down.

5. Push the power again to choose the steam level, then slide the steam button facing away from you, holding it in a vertical position. For optimal use, pass the steam jets over your garment from top to bottom.
6. After use, unplug the appliance
7. Remove the water tank, empty the water tank completely, then return the water tank to its place on the appliance

Note:

If there is no water, it will be automatic stop after 45'S, and the power lighting will be quick flashing.

Static protect after 8 mins stop heating will be quick flashing.

During use or while the unit is heating or cooling, place the product on a flat stable and heat-resistant place.

Cleaning and maintenance

1. Disconnect the hand steamer from the wall outlet and let it cool down completely.
2. Deposits and other residues on the sole plate can be removed with a cloth soaked in a vinegar/water solution.

To descale:

Fill the tank with 50% water 50% vinegar and use your appliance as described above until tank will be empty.

3. The casing may be wiped with a damp cloth and then polished with a dry one.
4. Never use any abrasives to clean the sole plate.
5. Keep the sole plate smooth; avoid contact with metal objects.



Correct disposal of the unit (Electrical and Electronic Equipment).

(Applicable in the European Union and the rest of Europe that have adopted separate collection systems countries). The European Directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE), requires that old household electrical appliances must not be disposed of in the normal household waste stream. Old appliances must be collected separately in order to optimize the recovery and recycling of the materials they contain and reduce the impact on human health and the environment. The symbol of the crossed out dustbin is marked on all products to remind the obligations of separate collection. Consumers should contact their local authority or retailer for information concerning the correct disposal of their product.

- Non contractual illustration
- Product information is subject to change without prior notice.

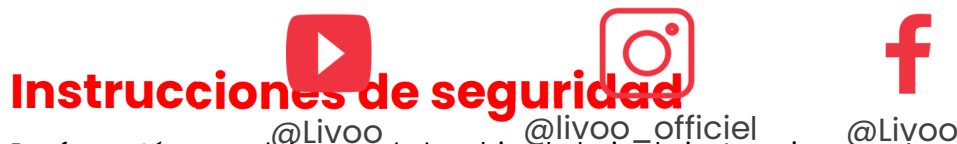
Gracias por haber elegido un producto Livoo!

Su batidora, su barbacoa, sus auriculares no son simples objetos, son una extensión de usted que le permite conectar con su gente, reunirla, reír e interactuar. El objetivo de Livoo es ayudarle a vivir su vida

a tope sean cuales sean sus gustos a lo largo del año. Raclette en invierno, barbacoa en verano. O al revés. Usted decide. Aproveche esta libertad para disfrutar de momentos de bienestar en su vida diaria. Por eso innovamos constantemente y creamos productos inteligentes, con chispa y, sobre todo, asequibles.

Descubre toda nuestra colección en nuestra página web www.livoo.fr.

Livoo, tu compañero diario hasta las redes sociales!



Instrucciones de seguridad

Por favor, tómese el tiempo de leer bien la hoja de instrucciones antes del primer uso y guárdela para un uso futuro.

El uso incorrecto del aparato puede causar daños al aparato o lesiones al usuario. Asegúrese de utilizar el aparato para el fin para el que ha sido diseñado. No aceptamos ninguna responsabilidad por los daños (desperfectos) causados por un uso incorrecto o un mal manejo.

1. Asegúrese que la energía usada corresponda a la indicada en la etiqueta de clasificación.
2. Puede ocurrir quemaduras al tocar las partes de metal caliente, agua o vapor caliente.
3. La plancha a vapor portátil nunca se debe dejar sin supervisión mientras está conectada al tomacorriente adecuado; y hasta que se haya enfriado durante aproximadamente 1 hora.
4. No jale el cable para desconectar el aparato.
5. La abertura de llenado no debe abrirse durante el uso.
6. Nunca opere la plancha a vapor portátil con el cable o conector dañado, o después de que se haya caído o se haya dañado de cualquier

manera. Para evitar el riesgo de choque eléctrico, no desarme la plancha a vapor portátil, llévela con un técnico calificado para que la examine y repare.

7. Si el cable de energía está dañado, debe reemplazarlo el fabricante, su agente de servicio o personas calificadas para evitar daños (*).
8. No permita que el cable toque superficies calientes.
9. Para protegerse contra el riesgo de peligros eléctricos, no sumerja la plancha a vapor portátil en agua o cualquier otro líquido.
10. La plancha a vapor portátil debe usarse y apoyarse sobre una superficie plana.
11. La plancha a vapor portátil no se debe usar si la botó, si tiene señales visibles de daños o si tiene fuga.
12. Este aparato lo pueden usar niños de 8 años de edad en adelante y las personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o sin experiencia y conocimiento si tienen supervisión o instrucciones con relación al uso del aparato de manera segura y comprenden los peligros involucrados. Los niños

no deben jugar con el aparato. No lo deben limpiar ni dar mantenimientos menores de edad sin supervisión.

13. Mantenga la plancha a vapor portátil y su cablee fuera del alcance de los niños menores de 8 años cuando esté conectada o enfriando.
14. No toque el metal caliente, el agua caliente o el vapor para evitar quemaduras.
15. Solo las personas calificadas y autorizadas pueden realizar reparaciones a su aparato. ¡Cualquier reparación que no cumple con las normas podría aumentar significativamente los riesgos para el usuario!
16. Los defectos causados por el uso inadecuado, degradación o intento de reparación por terceros, anula la garantía del producto. Esto también aplica en caso de desgaste normal del aparato.
17. Solo para uso doméstico.
18. Debe tener cuidado cuando use el aparato debido a la emisión de vapor.
19. Desconecte el aparato cuando lo llene y limpie.
20. Para obtener las instrucciones de llenado y limpieza, consulte la siguiente sección del

manual.

21. Este aparato está diseñado para usarlo en el hogar y entornos similares como:

- áreas con personal de cocina en tiendas, oficinas y otros entornos laborales
- granjas
- clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial
- entornos como casa de huéspedes

(*) Electricista competente cualificado: departamento de post-venta del productor, del importador o de cualquier persona que esté cualificada, autorizada y sea competente para llevar a cabo este tipo de reparaciones, a fin de evitar todo peligro. En cualquier caso, debe devolver el aparato a este electricista.

Especificaciones técnicas

Voltaje: 220V-240V ~50Hz-60Hz

Potencia: 1500W

Diagrama del dispositivo (figura 1)

1	Panel	5	Deposito 300ml
2	Luz	6	Cepillo tejido
3	Boton de chorro vapor	7	Cepillo contra las felpas
4	Boton de vapor	8	Boquillas

Uso del dispositivo

1. Llenar con agua:

- Asegúrese de que el aparato esté desconectado y retire el depósito de agua pulsando el botón de expulsión del depósito.
- Retirar la válvula del depósito y llenarla con 300 ml de agua

NOTA

El aparato ha sido diseñado para funcionar usando agua desmineralizada.

- Cierre el tapón de la entrada de agua.
- Vuelva a colocar el depósito de agua en su sitio.

Consejos: Compruebe la etiqueta de tejidos para ver las recomendaciones.

- **Se recomienda probar tejidos acrílicos, de nailon u otros sintéticos en una zona discreta para asegurarse de que el vapor caliente no dañe estos tejidos.**
- **Como el vapor es muy caliente: nunca intente eliminar las arrugas de una prenda mientras la**

vista, cuelgue siempre las prendas en una percha.

2. Cuelgue la prenda en una percha.
3. Conecta el aparato, pulsa el botón on/off, parpadea el indicador on/off, aparato precalentado. Después de 30s, el indicador permanece fijo
4. Puede usar el accesorio de cepillo para abrir mejor los pliegues del tejido para conseguir un mejor efecto del vapor. También puede utilizar el cepillo contra las felpas.

Nota: antes de retirar o enganchar el cepillo de vapor, desenchufe el aparato y déjelo enfriar.

5. Pulse el botón de vapor sin apuntarse a usted mismo y sosteniéndolo en posición vertical.
6. Desenchufe el aparato después de usarlo.
7. Retire el depósito de agua vacíelo completamente y, a continuación, vuelva a colocarlo en el aparato.

Nota:

Si el depósito está vacío, el aparato se detendrá automáticamente al cabo de 45 segundos y el indicador parpadeará rápidamente.

Si el aparato deja de calentarse después de 8 minutos, la luz parpadeará rápidamente.

Coloque el producto sobre una superficie plana, estable y resistente al calor mientras use o se esté calentando o enfriando la unidad.

Limpieza y mantenimiento

1. Desconecte la plancha del tomacorriente de la pared y deje que enfríe completamente.
2. Los depósitos y otros residuos en el soporte se pueden retirar con un paño empapado con una solución de agua/vinagre.

Descortezado:

Rellene el depósito con 50% de agua 50% de vinagre y utilice su aparato como se describe a continuación hasta que el depósito esté vacío.

3. La carcasa se puede limpiar con un paño húmedo y luego limpiarse con un seco.
4. Nunca use ningún abrasivo para limpiar el soporte.
5. Mantenga el soporte liso; evite el contacto con objetos de metal.



Eliminación correcta de la unidad (Aparatos eléctricos y electrónicos)

(Aplicable en la Unión Europea y el resto de Europa que han adoptado los países sistemas de recogida selectiva de residuos). La Directiva europea 2012/19/EU sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE), los que electrodomésticos viejos no pueden ser arrojados en los contenedores habituales para residuos domésticos.

Aparatos viejos deben ser recogidos selectivamente para optimizar la recuperación y reciclado de los materiales que contienen y reducir el impacto en la salud humana y el medio ambiente. El símbolo de la papelera tachada se encuentra en todos los productos para recordar la obligación de recolección separada. El consumidor debe contactar con la autoridad local o minorista para obtener información sobre la correcta eliminación de su producto.

- ilustración no contractuales
- La información del producto está sujeta a cambios sin previo aviso.

Danke, dass du dich für ein Livoo-Produkt entschieden hast!

Ihr Mixer, Ihr Grill, Ihre Kopfhörer sind nicht einfach nur Gegenstände, sie sind eine Erweiterung Ihrer selbst, die es Ihnen ermöglicht, Ihren Mitmenschen näher zu kommen, sie zu treffen, mit ihnen zu lachen und sich mit ihnen zu unterhalten. Livoo will Ihnen dabei helfen, ihr Leben in vollen Zügen zu genießen, egal zu welcher Jahreszeit. Winter Raclette, Sommer Grillen. Oder umgekehrt. Sie entscheiden. Nutzen Sie diese Freiheit für Feel Good-Momente im Alltag. Aus diesem Grund sind wir ständig innovativ und schaffen Produkte, die clever, peppig und vor allem erschwinglich sind.

Unser gesamtes Sortiment findest du auf unserer Webseite www.livoo.fr.

Livoo, Ihr täglicher Begleiter in den sozialen Netzwerken!



@Livoo



@livoo_officiel



@Livoo

Sicherheitshinweise

Bitte nehmen Sie sich die Zeit, die Gebrauchsanweisung vor dem ersten Gebrauch gut zu lesen und bewahren Sie sie für einen späteren Gebrauch auf. Eine Fehlbedienung des Gerätes oder ein unsachgemäßer Gebrauch kann Schaden anfügen oder den Benutzer verletzen. Vergewissern Sie sich, dass Sie das Gerät für den vorhergesehenen Zweck benutzen; wir lehnen jede Verantwortung für Schäden durch unsachgemäßen Gebrauch oder schlechte Handhabung ab.

1. Stellen Sie sicher, dass die verwendete Netzspannung mit den Angaben auf dem Typenschild übereinstimmt.
2. Beim Berühren von heißen Metallteilen, heißem Wasser oder Dampf kann es zu Verbrennungen kommen.
3. Der tragbare Dampfglätter sollte niemals unbeaufsichtigt gelassen werden, während er an das Stromnetz angeschlossen ist und bis er abgekühlt ist, ca. 1 Stunde nach der Verwendung.

4. Ziehen Sie nicht am Kabel, um den Stecker aus der Steckdose zu ziehen.
5. Die Einfüllöffnung darf während des Betriebs nicht geöffnet werden.
6. Betreiben Sie den tragbaren Dampfglätter niemals mit beschädigtem Netzkabel oder Stecker oder nachdem er heruntergefallen oder in irgendeiner Weise beschädigt worden ist. Um ein Stromschlagrisiko zu vermeiden, zerlegen Sie den tragbaren Dampfglätter nicht, sondern bringen Sie ihn zur Überprüfung und Reparatur zu einem qualifizierten Wartungstechniker.
7. Falls das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ausgetauscht werden, um eine Gefährdung zu vermeiden(*).
8. Lassen Sie das Netzkabel mit keinen heißen Oberflächen in Kontakt kommen.
9. Zum Schutz vor einem Stromschlagrisiko, tauchen Sie den tragbaren Dampfglätter nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
10. Der tragbare Dampfglätter muss auf einer stabilen Fläche benutzt und abgestellt werden.

11. Der tragbare Dampfglätter darf nicht verwendet werden, wenn er heruntergefallen ist, falls er sichtbare Anzeichen einer Beschädigung aufweist oder wenn er undicht ist.
12. Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren sowie von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten bzw. mit mangelnder Erfahrung und Kenntnissen benutzt werden, sofern diese Personen beaufsichtigt werden oder über den sicheren Gebrauch des Gerätes unterrichtet wurden und die damit verbundenen Gefahren verstanden haben. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und Benutzerwartung darf nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
13. Halten Sie den tragbaren Dampfglätter und sein Kabel außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren, wenn das Gerät eingeschaltet ist oder abkühlt.
14. Berühren Sie keine heißen Metallteile, kein heißes Wasser oder Dampf, um Verbrennungen zu vermeiden.

15. Nur qualifizierte und autorisierte Personen dürfen Reparaturen an Ihrem Gerät durchführen. Jegliche nicht normgerechten Reparaturen können das Risiko für den Benutzer erheblich erhöhen!
16. Mängel, die auf unsachgemäße Bedienung, Zustandsverschlechterung oder Reparaturversuche durch Dritte zurückzuführen sind, führen zum Erlöschen der Produktgarantie. Dies gilt auch bei normaler Abnutzung sowie für die Zubehörteile des Geräts.
17. Nur für den Hausgebrauch bestimmt.
18. Bei der Benutzung des Geräts ist wegen des Dampfausstoßes Vorsicht geboten.
19. Trennen Sie das Gerät vor der Befüllung und Reinigung vom Stromnetz.
20. Anweisungen zum Befüllen, Reinigen und Entkalken finden Sie im nachfolgenden Abschnitt der Bedienungsanleitung.
21. Dieses Gerät ist für den Haushaltsgebrauch und ähnliche Anwendungsbereiche bestimmt, z. B. in:
 - Personalküchen in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen
 - in Gast- und Farmhäusern

- von Kunden in Hotels, Motels und andern wohnähnlichen Bereichen
- in Frühstückspensionen und ähnlichen Bereichen.

(*) Ein kompetenter, qualifizierter Elektriker: Kundendienst des Herstellers oder Importeurs oder jede Person, die qualifiziert, zugelassen und kompetent ist, diese Art von Reparaturen durchzuführen, um alle Gefahren zu vermeiden. Auf jeden Fall sollten Sie das Gerät zu diesem Elektriker zurückbringen.

Technische Spezifikationen

Spannung: 220V-240V ~50Hz-60Hz

Leistungsaufnahme: 1500 W

Zeichnung des Gerätes (Abbildung 1)

1	Edelstahlverkleidung	5	Wassertank
2	Lampe	6	Einschließlich Textilbürste
3	Dampfstrahl Knopf	7	Gegen Fussel bürste
4	Dampfknopf	8	Düse

Vor der Verwendung :

- Reinigen Sie das Gerät mit einem weichen, feuchten Tuch.
- Während ersten Anwendungen kann eine kleine Rauchemission auftreten, aber das ist normal.

Verwendung des Gerätes

1. Wasser einfüllen:
 - Stellen Sie sicher, dass das Gerät von der Stromversorgung getrennt ist und drücken Sie den Auswurfknopf des Behälters.
 - Entfernen Sie das Ventil aus dem Behälter und füllen Sie es mit 300 ml Wasser

HINWEIS:

Ihr Gerät kann nur mit reinem, demineralisiertes Wasser betrieben werden

- Schließen Sie den Wassereinlass-Stopper
- Bringen Sie den Wassertank wieder an seinem Platz an

Tipps: Überprüfen Sie das Stoffetikett auf Empfehlungen.

- **Wir empfehlen Ihnen, dass Sie Acryl, Nylon oder andere synthetische Gewebe an einer unauffälligen Stelle zuerst testen, um zu gewährleisten, dass diese Stoffe nicht durch heißen Dampf beschädigt werden**
 - **Da der Dampf sehr heiß ist: versuchen Sie nie Falten aus einem Kleidungsstück zu entfernen während es getragen wird; hängen Sie die Kleidungsstücke immer auf einen Kleiderbügel.**
2. Hängen Sie das Kleidungsstück auf einen Kleiderbügel
 3. Schliessen Sie das Gerät an, drücken Sie den Ein/Aus-Knopf, blinken die Ein/Aus-Anzeige, das Gerät Vorheizung Nach 30 Sek. bleibt die Kontrollleuchte fix.

4. Sie können das Bürstenzubehör verwenden, um das Gewebe der Stoffe für einen besseren Dampfeffekt zu öffnen. Sie können auch die Anti-plüsch-Bürste verwenden.

Hinweis: Trennen Sie das Gerät vor dem Entfernen oder Anbringen der Dampfbürste von der Stromversorgung und lassen Sie es abkühlen.

5. Halten Sie das Gerät beim Drücken der Dampftaste, in einer vertikalen Position in Richtung des Gewebes
6. Trennen Sie das Gerät nach dem Gebrauch immer vom Stromnetz.
7. Entfernen Sie den Wassertank und leeren ihn vollständig aus; dann setzen Sie den Wassertank wieder an seinen Platz am Gerät

Hinweis:

Wenn der Behälter leer ist, schaltet sich das Gerät nach 45 Sekunden automatisch ab und blinkt schnell.

Wenn das Gerät nach 8 Minuten nicht mehr aufgeht, blinkt die Lampe schnell.

Stellen Sie das Produkt während des Gebrauchs oder während das Gerät aufheizt oder abkühlt, auf einen ebenen, stabilen und hitzebeständigen Platz.

Reinigung und Wartung

1. Ziehen Sie das Bügeleisen aus der Steckdose, und lassen Sie es vollständig abkühlen.
2. Ablagerungen und andere Rückstände auf der Sohlenplatte können mit einem Tuch entfernt werden, das in einer Essig-/Wasserlösung getränkt wurde.

Entkalken Sie sich selbst:

Befüllen Sie den Behälter mit 50% Wasser 50% Essig und verwenden Sie das Gerät wie unten beschrieben, bis der Behälter leer ist.

3. Das Gehäuse kann mit einem feuchten Tuch abgewischt und dann mit einem trockenen Tuch poliert werden.
4. Verwenden Sie keine Schleifmittel, um die Sohlenplatte zu reinigen.
5. Halten Sie die Sohlenplatte glatt; Vermeiden Sie Kontakt mit Metallobjekten.



Korrekte Entsorgung des Geräts (Electrical and Electronic Equipment)

(Gültig in der Europäischen Union und dem Rest Europas, dass die Länder einem separaten Sammelsystem eingeführt haben). Die europäische Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE), in Verbindung bleiben Das alte elektrische Haushaltsgeräte dürfen nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden. Altgeräte müssen separat gesammelt werden, um die Wiederverwertung und das Recycling der beinhaltenen Materialien zu optimieren und die Auswirkungen auf die menschliche

Gesundheit und die Umwelt. Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne auf alle Produkte gekennzeichnet, die aus der getrennten Sammlung zu erinnern. Die Verbraucher sollten ihre Kontaktdaten lokalen Behörden oder Ihren Händler für Informationen über die korrekte Entsorgung ihrer Produkte.

- Nicht vertragliche Illustration
- Die Produktinformationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

Grazie per avere scelto un prodotto Livoo!

Il tuo mixer, il tuo barbecue, i tuoi auricolari non sono solo oggetti, sono un'estensione di te che ti permette di stare accanto alla tua famiglia e ai tuoi amici, di riunirli, ridere e condividere molte cose. Livoo vuole aiutarti a vivere a fondo la tua vita qualunque siano i tuoi desideri durante tutto l'anno. D'inverno, la raclette e d'estate il barbecue. O viceversa. Tocca te decidere. Approfitta di questa tua libertà per ottenere momenti feel good quotidiani. Ecco perché innoviamo continuamente e creiamo prodotti ingegnosi e efficienti e soprattutto accessibili a tutti. Ritrova l'insieme della nostra collezione sul nostro sito www.livoo.fr.

Livoo, il tuo compagno quotidiano fino alle reti sociali!



@Livoo



@livoo_officiel



@Livoo

Istruzioni di sicurezza

Si prega di leggere attentamente le seguenti istruzioni prima di usare l'apparecchio e conservarle per un uso futuro. Un uso improprio dell'apparecchio può causare danni all'apparecchio stesso o lesioni all'utente. Assicurarsi di utilizzare l'apparecchio per lo scopo per cui è stato progettato. Decliniamo qualsiasi responsabilità per i danni causati da un uso scorretto o da una cattiva gestione.

1. Assicurarsi che la potenza utilizzata corrisponda a quella indicata sulla targhetta dati.
2. Possono verificarsi ustioni toccando parti metalliche calde, acqua calda o vapore.
3. La vaporiera portatile non deve mai essere lasciata incustodita quando è collegata alla rete elettrica; e finché non si è raffreddata per circa 1 ora.
4. Non tirare il cavo per scollegare l'apparecchio.
5. L'apertura di riempimento non deve essere aperta durante l'uso.
6. Non azionare mai la vaporiera portatile con il cavo di alimentazione o la spina danneggiati, o

dopo che è caduta o è stata danneggiata in qualsiasi modo. Per evitare il rischio di scosse elettriche, non smontare la vaporiera portatile, portarla da un tecnico qualificato per l'esame e la riparazione.

7. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal suo addetto all'assistenza o da personale similmente qualificato per evitare pericoli(*).
8. Non lasciare che il cavo tocchi le superfici calde.
9. Per proteggersi dal pericolo di rischi elettrici, non immergere la vaporiera portatile in acqua o altri liquidi.
10. La vaporiera portatile deve essere utilizzata e appoggiata su una superficie stabile.
11. La vaporiera portatile non deve essere utilizzata se è caduta, se ci sono segni visibili di danni o se perde.
12. Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o prive di esperienza e conoscenza, se sono stati supervisionati o istruiti sull'uso dell'apparecchio in modo sicuro e

comprendono i pericoli coinvolti. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.

13. Tenere la vaporiera portatile e il relativo cavo fuori dalla portata dei bambini di età inferiore a 8 anni quando è alimentato o si sta raffreddando.
14. Non toccare la parte metallica calda, l'acqua calda o il vapore per evitare scottature.
15. Solo le persone qualificate e autorizzate sono autorizzate ad eseguire riparazioni sul vostro apparecchio. Eventuali riparazioni non conformi alle norme potrebbero aumentare notevolmente il livello di rischio per l'utente!
16. Difetti derivanti da manipolazione impropria, deterioramento o tentativi di riparazione da parte di terzi invalidano la garanzia sul prodotto. Ciò vale anche in caso di normale usura e di accessori dell'apparecchio.
17. Solo per uso domestico.
18. dell'apparecchio a causa dell'emissione di vapore.
19. Scollegare l'apparecchio durante il riempimento

e la pulizia.

20. Per istruzioni sul riempimento, la pulizia e la decalcificazione, fare riferimento al paragrafo seguente del manuale.

21. Questo apparecchio è destinato all'uso in applicazioni domestiche e simili come:

- Aree di cucina dello staff in negozi, uffici e altri ambienti di lavoro
- Agriturismi
- Dai clienti di hotel, motel e altri ambienti di tipo residenziale
- Ambienti tipo bed and breakfast.

(*) Competent qualified electrician: after sales department of the producer or importer or any person who is qualified, approved and competent to perform this kind of repairs in order to avoid all danger. In any case you should return the appliance to this electrician.

Specifiche tecniche

Tensione: 220V-240V ~50Hz-60Hz

Potenza: 1500W

Diagramma del dispositivo (figura 1)

1	Pannello	5	Serbatoio 300ml
2	Spia	6	Spazzola di tessuto
3	Tasto colpo	7	Spazzola anti-peli
4	Tasto vapore	8	Ugelli

Prima dell'utilizzo :

- Pulire con un panno morbido e umido.
- Durante il primo utilizzo è normale che fuoriesca del fumo.

Uso del dispositivo

1. Riempire il serbatoio d'acqua:

- Assicurarsi che l'elettrodomestico sia scollegato, rimuovere il serbatoio

premendo il pulsante di espulsione del serbatoio.

- Rimuovere la valvola dal serbatoio e riempirla di 300 ml di acqua

NOTE

L'apparecchio è stato progettato per funzionare con acqua demineralizzata

- Rimettere il tappo al serbatoio.
- Riposizionare il serbatoio sull'unità.

Consigli: Controllare l'etichetta presente sui tessuti.

- **Vi consigliamo di testare il prodotto su una zona poco visibile di tessuti come acrilico, nylon e altri tessuti sintetici per essere sicuri che il tessuto non si danneggi con il vapore caldo.**
 - **Siccome il vapore è molto caldo, non provare mai a rimuovere le pieghe da un vestito quando lo si indossa, appendere sempre i vestiti su una gruccia.**
2. Appendere i vestiti su una gruccia.
 3. Collegare il dispositivo, premere il pulsante on/off, il LED on/off lampeggia, il dispositivo preriscaldamento. Dopo 30s, la spia rimane fissa..
 4. Si può usare la spazzola per stendere meglio il tessuto in modo da ottenere un effetto migliore col vapore. È inoltre possibile utilizzare lo spazzolino anti-peluche.

Note: Prima di rimuovere o attaccare la spazzola a vapore, scollegare l'apparecchio e farlo raffreddare.

5. Premere il tasto per il vapore lontano da voi, tenendolo in posizione verticale.
6. Dopo l'utilizzo, scollegare l'apparecchio dalla presa di corrente.
7. Rimuovere il serbatoio dell'acqua, svuotarlo completamente, poi riposizionarlo nell'apparecchio.

Note:

Se il serbatoio è vuoto, l'apparecchio si spegne automaticamente dopo 45 secondi e la spia lampeggia rapidamente.

Se l'apparecchio smette di riscaldarsi, dopo 8 minuti la spia lampeggia rapidamente.

Durante l'utilizzo o mentre l'unità si sta scaldando o raffreddando, posizionare l'apparecchio su una superficie piana, stabile e resistente al calore.

Pulizia e manutenzione

1. Scollegare il apparecchio da stiro dalla presa a muro e lasciarlo raffreddare completamente.
2. I depositi e gli altri residui sulla piastra possono essere rimossi con un panno imbevuto di una soluzione acqua/aceto

Decalcificazione del vetro:

Riempire il serbatoio con il 50% di acqua 50% aceto e quindi utilizzare il dispositivo come descritto di seguito fino a quando il serbatoio è vuoto.

3. L'alloggiamento può essere pulito con un panno umido e poi lucidato con un panno asciutto.
4. Non utilizzare mai abrasivi per pulire la piastra.
5. Mantenere la piastra liscia; evitare il contatto con oggetti metallici.



Il corretto smaltimento dell'unità (Apparecchiature Elettriche ed Elettroniche)

(Applicabile nell'Unione Europea e nel resto d'Europa che hanno adottato sistemi di raccolta differenziata paesi). La direttiva Europea 2012/19/EU sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE), prevede che gli elettrodomestici non debbano essere smaltiti nel normale flusso dei rifiuti domestici. Gli apparecchi dismessi devono essere raccolti separatamente per ottimizzare il tasso di recupero e riciclaggio dei materiali che

li compongono ed impedire potenziali danni per la salute umana e l'ambiente. Il simbolo del cestino barrato è riportato su tutti i prodotti per ricordare gli obblighi di raccolta separata. I consumatori devono contattare la propria autorità locale o il rivenditore per informazioni sulla corretta dismissione del loro prodotto.

- illustrazione non contrattuale
- informazioni sui prodotti sono soggette a modifiche senza preavviso

Obrigado por ter escolhido Livoo!

PT

A tua varinha, o teu barbecue, os teus fones não são simples objetos, são uma extensão de ti que te permite que te aproximes dos teus, que os reúnas, que rias e que partilhes. A ambição de Livoo consiste em ajudar-te a viver a tua vida a fundo independentemente das tuas vontades ao longo de todo o ano. Inverno raclette, verão barbecue. Ou ao contrário. Tu decides. Aproveita esta liberdade para momentos diários de feel good. É por isso que inovamos constantemente e criamos produtos astuciosos, repletos de dinamismo e sobretudo acessíveis.

Conhece toda a nossa coleção no nosso site www.livoo.fr

Livoo, o seu companheiro diário mesmo nas redes



@Livoo



@livoo_officiel



@Livoo

Instruções de segurança

Leia as seguintes instruções cuidadosamente antes de utilizar o aparelho e as mantenha para utilização futura. Uma utilização inadequada do aparelho pode causar danos ao mesmo ou lesionar o utilizador. Tenha certeza de utilizar o aparelho para o propósito a que ele foi projetado. Não aceitamos nenhuma responsabilidade por danos causados pela utilização incorreta ou falha no manuseio.

1. Tenha certeza de que a energia utilizada corresponde com aquela indicada na etiqueta de classificação.
2. Queimaduras podem ocorrer ao tocar peças metálicas quentes, água quente ou vapor.
3. O vaporizador portátil nunca deve ser deixado sem supervisão enquanto estiver conectado na

rede elétrica; e até que seja resfriado por cerca de uma hora.

4. Não empurre o cabo para desconectar o aparelho.
5. A abertura de preenchimento não deve ser aberta durante a utilização.
6. Nunca opere o vaporizador portátil com o cabo ou conector de energia danificado, ou após ter caído ou ter sido danificado em qualquer maneira. Para evitar risco de choque elétrico, não desmonte o vaporizador portátil. Leve ele a um técnico qualificado para exame e reparo.
7. Se o cabo de alimentação estiver danificado, ele deverá ser substituído pelo fabricante, seu agente de serviço ou uma pessoa similarmente qualificada para evitar riscos (*).
8. Não deixe o cabo tocar em superfícies quentes.
9. Para proteger contra um risco de perigo elétrico, não emergja o vaporizador portátil na água ou qualquer outro líquido.
10. O vaporizador portátil deve ser utilizado e colocado em uma superfície estável.
11. O vaporizador portátil não deve ser utilizado se tiver sido derrubado, se há sinais visíveis de

danos ou se estiver vazando.

12. Este aparelho pode ser usado por crianças com idade a partir de oito anos e acima e pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou falta de experiência e conhecimento se for dado a elas supervisão ou instrução quanto à utilização do aparelho de uma maneira segura e entendem os riscos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção de utilizador não devem ser feitas por crianças sem supervisão.
13. Mantenha o vaporizador portátil e seu cabo fora do alcance de crianças menores de oito anos de idade quando o mesmo estiver energizado ou resfriando.
14. Não toque na peça metálica quente, água quente ou vapor para evitar queimadura.
15. Apenas pessoas qualificadas e autorizadas são autorizadas a realizar reparos no seu aparelho. Quaisquer reparos que não estiverem de acordo com os parões pode aumentar significativamente o nível de risco para o utilizador!

16. Defeito resultante de manuseio inadequado, degradação ou tentativas de reparos por terceiros anula a garantia do produto. Isto também se aplica em caso de desgaste normal e acessórios do aparelho.
17. Apenas para uso doméstico.
18. Cuidado deve ser adotado quando utilizando o aparelho devido à emissão de vapor.
19. Desconecte o aparelho durante o abastecimento e limpeza.
20. Para obter instruções sobre o preenchimento, limpeza e desincrustante, consulte a seguinte secção do manual.
21. Este aparelho é destinado para uso doméstico e aplicações similares como:
 - áreas de cozinha de funcionários em lojas, escritórios e outros ambientes de trabalho
 - fazendas
 - por clientes em hotéis, motéis e outros ambientes do tipo residencial,
 - ambientes de quarto e café da manhã.

(*) **Pessoa qualificada:** técnico de manutenção do fabricante ou do importador ou qualquer pessoa qualificada, autorizada e competente para realizar este tipo de reparo.

Especificações técnicas

Tensão: 220V-240V ~50Hz-60Hz

Alimentação: 1500W

Diagrama do dispositivo (figura 1)

1	Painel	5	Tanque de agua 300ml
2	Lampada	6	Escova tecida
3	Botao de estouro	7	Escova anti- pelúcias
4	Botao de pressao de vapor	8	tecido bicos vapor

Antes de usar:

- Limpar com um pano húmido macio.
- Durante os primeiros usos, uma pequena emissão de fumaça pode ocorrer, isso é normal;

Utilização do dispositivo

1. Água de preenchimento:

- Assegurar que o aparelho esteja desconectado, pressionando o botão de ejeção do reservatório.
- Retire a válvula do reservatório e encha-a com 300 ml de água

OBSERVAÇÃO

O seu aparelho foi projetado para operar usando água desmineralizada pura

- Fechar o bujão de entrada d'água
- Retornar o tanque d'água para seu lugar

Dicas: verificar o rótulo do tecido por recomendações.

- **Nós recomendamos que você teste tecidos acrílicos, de náilon ou outros tecidos sintéticos em uma área discreta para assegurar que esses tecidos não sejam danificados por vapor quente**
 - **Como o vapor é muito quente: nunca tentar remover vincos de uma peça de vestuário enquanto ela está sendo usada, sempre pendurar peças de vestuário em um cabide.**
2. Pendurar sua peça de vestuário em um cabide
 3. Ligue o aparelho, pressione o botão on/off, a luz indicadora ligado/desligado pisca, o dispositivo pré-aquecimento. Após 30 s, a luz fica fixa
 4. Você pode usar o acessório de escova para melhor abrir as tramas dos tecidos para um melhor efeito de vapor. Você também pode usar a escova de pelúcia.

Observação: antes de remover ou anexar a escova de vapor, desconectar seu aparelho e esperar esfriar.

5. Pressionar o botão de vapor virado para o seu lado oposto, segurando-o em uma posição vertical
6. Para uso otimizado, passar os jatos de vapor por cima de sua peça de roupa de cima para baixo.
7. Após usar, desconectar o aparelho
8. Remover o tanque d'água, esvaziar o tanque d'água completamente, em seguida, retornar o tanque d'água para seu lugar no aparelho

Observação:

Se o reservatório estiver vazio, o aparelho desliga-se automaticamente ao fim de 45 segundos e a luz pisca rapidamente.

Se o aparelho deixar de aquecer, após 8 minutos, a luz piscará rapidamente.

durante o uso ou enquanto a unidade estiver aquecendo ou esfriando, colocar o produto em um lugar estável plano e resistente ao calor.

Limpeza e manutenção

1. Gire o controle de temperatura para a posição "OFF" [DESLIGADO], em seguida desconecte o ferro de passar da tomada de parede e deixe esfriar completamente.
2. Depósitos e outros resíduos na base podem ser removidos com um pano encharcado numa solução de vinagre/água.

Tratamento de águas residuais:

encher o tanque com 50% de água 50% de vinagre e, em seguida, usar o dispositivo como descrito abaixo até que o tanque esteja vazio

3. A carcaça pode ser limpa com um pano umedecido e em seguida polida com um pano seco.
4. Nunca use nenhum abrasivo para limpar a base.
5. Mantenha a base suave; evite contato com objetos de metal.



A eliminação correta da unidade - (Equipamento Elétrico e Eletrônico)

(Aplicável na União Europeia e outros países europeus que adotaram sistemas de recolha de lixos separados). A Diretiva Europeia 2012/19 / EU relativa aos resíduos de equipamentos elétricos e eletrônicos (REEE), exige que os dispositivos domésticos utilizados não são jogados no fluxo normal de lixo doméstico. Os aparelhos antigos devem ser recolhidos separadamente, a fim de otimizar a recuperação e reciclagem de materiais conter e reduzir o impacto na saúde humana e no ambiente.

O símbolo do caixote do lixo é marcado em todos os produtos para lembrar as obrigações de recolha seletiva. Os consumidores devem contactar as autoridades locais ou revendedor para informações sobre o descarte correto do seu equipamento.

- Foto não contratual
- O fabricante reserva-se no direito de fazer alterações sem aviso prévio dos seus produtos

Dank je dat je voor een Livoo-product hebt gekozen!

NL

Je mixer, je barbecue, je oortjes zijn niet gewoon maar voorwerpen, ze zijn een verlengstuk van jou waarmee je je band met je dierbaren versterkt, ze samenbrengt, samen lacht en fijne momenten deelt. Livoo wil ervoor zorgen dat je intensief leeft, waar je ook zin in hebt, het hele jaar lang. Gourmetten in de winter, barbecueën in de zomer. Of omgekeerd, dat bepaal je zelf. Profiteer van deze vrijheid voor dagelijkse feel good-momenten. Daarom innoveren wij voortdurend en maken wij slimme producten, met veel punch, maar die vooral betaalbaar zijn.

Je vindt onze hele collectie op onze site www.livoo.fr

Livoo, je dagelijkse partner, ook op de netwerken.



@Livoo



@livoo_officiel



@Livoo

Veiligheidsvoorschriften

Lees de volgende instructies zorgvuldig door vóór u het apparaat gebruikt en bewaar ze voor toekomstig gebruik.

Verkeerd gebruik van het apparaat kan schade aan het apparaat of letsel aan de gebruiker veroorzaken. Zorg ervoor dat u het apparaat gebruikt voor het doel waarvoor het is ontworpen. Wij aanvaarden geen enkele aansprakelijkheid voor schade (schade) veroorzaakt door onjuist gebruik of verkeerd gebruik.

1. Zorg ervoor dat de gebruikte netvoeding overeenkomt met de netvoeding dat is aangeduid op het classificatielabel.
2. Brandwonden kunnen worden opgelopen door aanraken hete metaaldelen, heet water of stoom.
3. De handstomer mag nooit onbeheerd worden achtergelaten terwijl de stekker in het stopcontact is gestoken; en laat het tenminste 1 uur afkoelen.
4. Trek niet aan het netsnoer om de stekker uit het stopcontact te halen.
5. De vulopening mag tijdens gebruik niet worden geopend.
6. Gebruik de handstomer nooit met een beschadigd netsnoer of een beschadigde stekker, of nadat het is gevallen of beschadigd op welke wijze dan ook. Om het risico van een elektrische schok te voorkomen, mag u de handstomer niet demonteren, neem het mee naar een gekwalificeerde monteur voor

onderzoek en reparatie.

7. Als het netsnoer beschadigd is, moet het worden vervangen door de fabrikant, haar servicemonteur of gelijkaardige gekwalificeerde personen om gevaar te voorkomen (*).
8. Laat het netsnoer niet in aanraking komen met hete oppervlakken.
9. Ter bescherming tegen het risico een elektrische gevaren, dompel de handstomer niet onder in water of een andere vloeistof.
10. De handstomer moet worden gebruikt en op een stabiel oppervlak worden geplaatst.
11. De handstomer mag niet worden gebruikt als deze is gevallen, als er zichtbare tekenen van schade zijn of als het lekt.
12. Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en personen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens of gebrek aan ervaring en kennis als ze onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilige gebruik van het apparaat en de betrokken gevaren hebben begrepen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reinigings- en

onderhoudswerkzaamheden mogen niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd.

13. Houd de handstomer en het netsnoer buiten het bereik van kinderen jonger dan 8 jaar wanneer deze is aangesloten op het elektriciteitsnet of afkoelt.
14. Raak het hete metalen gedeelte, heet water of stoom niet aan om verbranding te voorkomen.
15. Uitsluitend gekwalificeerde en geautoriseerde personen zijn bevoegd om reparaties aan uw apparaat uit te voeren. Eventuele reparaties die niet in overeenstemming zijn met de normen kunnen het risiconiveau voor de gebruiker aanzienlijk verhogen!
16. Een defect als gevolg van onjuiste behandeling, degradatie of poging tot reparatie door derden maakt de garantie op het product ongeldig. Dit geldt ook in het geval van normale slijtage en accessoires van het apparaat.
17. Alleen voor huishoudelijk gebruik.
18. Wees voorzichtig bij het gebruik van het apparaat vanwege de uitstoot van stoom.
19. Trek de stekker uit het stopcontact tijdens het vullen en reinigen van het apparaat.

20. Raadpleeg het volgende gedeelte van de gebruiksaanwijzing voor instructies over vullen, reinigen en ontkalken.

21. Dit apparaat is bedoeld voor gebruik in huishoudelijke en soortgelijke toepassingen zoals:

- personeelskeukens in winkels, kantoren en andere werkomgevingen
- boerderijen
- door klanten in hotels, motels en andere woonomgevingen
- bed en breakfast type omgevingen.

(*) Gekwalificeerd elektromonteur: een person gekwalificeerd door de verkoopafdeling van de producent of importeur of enig persoon die gekwalificeerd is, erkend en bekwaam om dit soort reparaties uit te voeren teneinde elk gevaar te vermijden. In ieder geval moet u het apparaat terugkeren naar de elektricien.

Technische specificaties

Netspanning: 220V-240V ~50Hz-60Hz

Vermogen: 1500W

Omschrijving (figuur 1)

1	Roestvrijstalen paneel	5	Watertank
2	Lampje	6	Handgreep
3	Brustknop	7	Stofborstel
4	Stoomdrukknop	8	stoomnozzles

Alvorens te gebruiken:

- Reinigen met een zacht, vochtig doekje.
- Tijdens de eerste malen van gebruik zal een kleine rookontwikkeling kunnen optreden, dit is normaal

Gebruik van het apparaat

1. Water vullen:

- Zorg ervoor dat de stekker niet in het stopcontact is gestoken, door op de knop

voor het uitwerpen van de tank te drukken.

- Uittrekken en de waterinlaat stop verwijderen, vullen met maximaal 250ml water

OPMERKING

Uw apparaat is ontworpen, om te worden gebruikt met zuiver gedestilleerd water

- De waterinlaat stop sluiten
- Plaats de watertank weer op zijn plaats

Tips: Controleer het fabriekslabel met aanbevelingen.

- **Wij raden aan dat u acryl, nylon of andere synthetische stoffen in een onopvallende plaats op de stoffen test, teneinde te garanderen dat deze stoffen niet door hete stoom worden beschadigd.**
- **Stoom kan zeer heet worden: probeer nooit plooien van kledingstukken te verwijderen terwijl het wordt gedragen, de kledingstukken altijd op een klerhanger hangen.**

2. Hang uw kledingstuk op een klerhanger
3. Sluit het apparaat aan, druk op de aan/uitknop, het aan/uit-lampje knippert, apparaat voorverwarmd. Na 30 s blijft het lampje vast
4. U kunt de borstel accessoire gebruiken om de weefpatronen van de stoffen beter te openen voor het stoomeffect. U kunt ook de anti-peluchborstel gebruiken.

Opmerking: alvorens te verwijderen of verbinding van de stoomborstel, moet u de stekker van het apparaat uit het stopcontact trekken en het laten afkoelen.

5. Druk op de stoomknop van u weggericht, en houd het in de verticale positie.
6. Na het gebruik de stekker uit het stopcontact trekken
7. Verwijder de watertank, de watertank compleet legen, vervolgens de watertank weer op zijn plaats in het apparaat zetten

Opmerking:

Als de tank leeg is, stopt de unit automatisch na 45s en knippert het lampje snel.

Als het apparaat na 8 minuten stopt met opwarmen, knippert het lampje snel.

Tijdens het gebruik of wanneer het apparaat heet is of afkoelt, het product op een plat stabiel en hittebestendig plek plaatsen.

Schoonmaak en onderhoud

1. Trek vervolgens de stekker van het strijkijzer uit het stopcontact en laat het volledig afkoelen.
2. Verontreinigingen en andere residuen op de strijkzool kunnen worden verwijderd met een doek gedrenkt in een azijn/wateroplossing.

Ontkalken:

vul de tank met 50% water 50% azijn en gebruik vervolgens uw apparaat zoals hieronder beschreven totdat de tank leeg is.

3. De behuizing kan met een vochtige doek afgeveegd worden en vervolgens droogvegen.
4. Gebruik nooit schuurmiddelen om de strijkzool te reinigen.
5. Houd de strijkzool glad; contact met metalen voorwerpen vermijden.



Juiste verwijdering van het apparaat. (Elektrische en elektronische apparatuur)

(Van toepassing in de Europese Unie en de rest van Europa die over gescheiden afvalsystemen beschikken). De Europese richtlijn 2012/19/EU stijltang betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA), vereist dat oude huishoudelijke elektrische apparaten niet met het normale huisvuil mogen worden weggegooid. Oude apparaten moeten apart worden ingezameld om de terugwinning en recycling van de gebruikte materialen te optimaliseren en de impact op de menselijke

gezondheid en het milieu te verminderen. Het symbool van de doorgestreepte vuilnisbak is duidelijk op alle producten aangebracht om u te herinneren aan de verplichtingen van gescheiden inzameling. Consumenten moeten contact opnemen met de lokale overheid of verdeler voor informatie over de juiste verwijdering van hun product.

- Geen contractuele foto
- Zorgen over de kwaliteit van zijn producten de bouwer(fabrikant) behoudt het recht om wijzigingen aan te brengen zonder voorafgaande kennisgeving



LIVOO

BP 61071

67452 Mundolsheim – FRANCE